

**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** 27 (1954)

**Heft:** 10

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# LEBENDIGE SCHWEIZ

Kennen Sie  
die preiswerten, reichillustrierten Broschüren  
der Schweiz. Zentrale für Verkehrsförderung?



## Auf Schweizer Wanderwegen

Eine Art Wanderprogramm für die Schweiz, aus dem man nach Belieben das herausnimmt, was einem am besten zusagt. Es werden sechs Wanderrouten empfohlen und in Wort und Bild erläutert, die mit gelben Wegweisern als solche bezeichnet sind und die das ganze Land durchqueren. Fr. 1.-

## Die Schweiz von heute

Die Schweiz, die auf kleinem Gebiet Elemente der natürlichen und der volkmässigen Mannigfaltigkeit Europas zu harmonischer Einheit vereinigt, ist im Kreise der Staaten eine durchaus einzigartige Erscheinung. Der Text dieser Schrift weiß alle ihre Kennzeichen aufs nachdrücklichste festzuhalten. Fr. 1.-

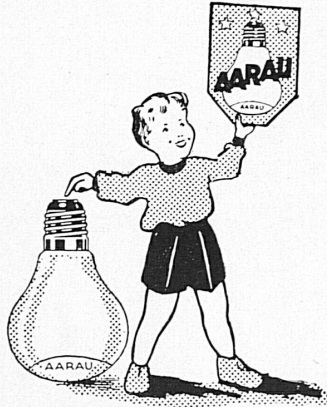
## Weitere Publikationen

Broschüren	Verkaufspreis	Sprachen
Auf Schweizer Landstraßen	Fr. 1.—	deutsch, franz.
Alpinismus in der Schweiz	Fr. 1.—	deutsch, franz., engl.
Auf Schweizer Alpenstraßen	Fr. —.70	deutsch
Kunstreisen in der Schweiz	Fr. 1.—	deutsch, franz., ital.
Kunststätten in der Schweiz	gratis	deutsch
Alte Glasmalerei in der Schweiz	Fr. 4.50	deutsch, franz., engl., ital.
Le Léman	Fr. 1.—	französisch
Nordwestschweiz	Fr. 1.—	deutsch
Nordostschweiz	Fr. 1.—	deutsch, franz.
Hellung in der Schweiz	Fr. —.50	deutsch, ital., engl., port., holl., schwed.
L'enseignement universitaire en Suisse	Fr. —.50	franz., engl., span.
Private Krankenanstalten in der Schweiz	Fr. —.50	8sprachig
Das Kleine Bäderbuch	gratis	deutsch, franz., engl.
Angelsport in der Schweiz	Fr. —.50	4sprachig
Curling, ein Schweizer Sport	gratis	französisch
Schweizer Skischule	gratis	deutsch, franz.
Winterferien in der Schweiz	gratis	deutsch, franz., ital., span., holl.
Ferienland Schweiz	gratis	deutsch, franz., engl., ital., span., holl.
Die romantische Schweiz	Fr. 3.95	im Buchhandel deutsch, franz., englisch, italienisch
<b>Karten</b>		
Touristenkarte der Schweiz	Fr. —.50	franz., engl., span., port., holl., deutsch/ital., franz./engl.
Autostraßenkarte d. Schweiz	Fr. —.50	(Gastronomische Karte)
Tafelfreuden in der Schweiz	Fr. —.50	
Die vielgestaltige Schweiz	Fr. 1.50	deutsch

## Diverse Publikationen

<b>DIE SCHWEIZ</b> Landschaft, Kunst, Literatur, Kultur und Geschichte	Ein Vademekum für Ferienreisende Fr. 16.— im Buchhandel
Sondernummer der Revue «Schweiz»: 50 Jahre SBB	Fr. 2.—
Regionalkarten (O. Müller) 1 Serie von 8 Bildern	Fr. 4.— Text 4sprachig
Einzelne Bilder per Stück	Fr. —.50
Carigiet-Kunstdrucke (Wolfsberg) 1 Serie von 9 Bildern	Fr. 45.— Text 2sprachig
Einzelne Bilder per Stück	Fr. 5.—

Diese Broschüren sind erhältlich bei der Schweiz. Zentrale für Verkehrsförderung, Bahnhofplatz 9, Zürich, und Grand Pont 8, Lausanne.



IMMER  
ZUFRIEDEN!

LAMPE „AARAU“

GLÜHLAMPENWERKE AARAU A.-G., AARAU

## «Grüezi» und auf Wiedersehn!

Man trinkt ihn sec oder gespritzt,  
beim Stehen oder wenn man sitzt.  
Er ist und bleibt stets ein Genuß,  
den man ganz einfach loben muß.

Von wem die Rede ist, ist klar.  
Im Café, Restaurant und Bar,  
wo man zum Trinken was bestellt,  
bereits der Name hurtig fällt.

Weisflog-Bitter, bitte schön,  
«Grüezi!» und auf Wiedersehn.  
Wer ihn trinkt, hat mehr vom Leben,  
kann den Sorgen Revanche geben.  
Prost!

**Weisflog Bitter!**

Verlangen Sie auch im Speisewagen  
WEISFLOG sec oder gespritzt



## HOTEL BRISTOL BERN

Schauplatzgasse 10/ Spitalgasse 21

100 Betten — Jeder Komfort

Kleinere und größere Säle für Anlässe  
und Sitzungen  
Im Stadrestaurant eine gepflegte Küche  
mit pikanten Spezialitäten

Telefon 2 01 01 — Jos. P. Genelin



## Gusti Berner's Betriebe Basel

Maitre Rôtisseur, Conseiller de Bouche de la Chaîne des Rôtisseurs

### Dupf-Bar

Obere Rebeggasse 43,  
nächst Messe  
Eine Sehenswürdigkeit  
Direktausschank an der  
Bar **erstklassiger  
Schweizer Weine  
vom Faß!**  
(Erstmalig in Basel)  
**Spezialitäten:**  
St. Hubertus-Schnecken  
Entrecôte vom Rebholz-  
Grill  
Schweizer Käse

### Holbeinstube • Rôtisserie Räblus

Dufourstraße 42, beim Aeschenplatz/Kunstmuseum, Telefon 23 36 00  
**Bierstube:** Biere vom Faß!  
Carlsberg-Kopenhagen  
Münchner Hackerbräu-Export  
Hacker Liebfrauenbier  
Hofbräu-hell  
dazu der beliebte  
**Tellerlunch mit Suppe**  
à Fr. 2.50  
**Menus à Fr. 4.50–6.50**  
**Konferenzzimmer** im 1. Stock

Moins cher qu'ailleurs  
et tellement meilleur!

### Grill-Bröche

Escargots  
Moules  
Scampis  
Chevreuil  
Perdreaux  
Faisans

### Lange Erlen

**Parkrestaurant**  
beim Badischen Bahnhof  
Genießen Sie die  
schönen Herbsttage im  
**TIERPARK**  
Erstklassige Schweizer  
Weine  
ff Warteckbiere  
Cassecroûte  
**Im Sommer:**  
Täglich Tanz im Wald  
2500 Plätze



Günstiger Parkplatz

